

SANI VAC

Kelly Sani-Vac Inc. & Albert Périard



According to the regulation on sewage disposal and treatment Q-2, R8 (ART.13), you are required to have your septic tank cleaned out once every two years.

In order to avoid any possible inconvenience, please do not hesitate to contact us to fix an appointment by calling **453-2279**.

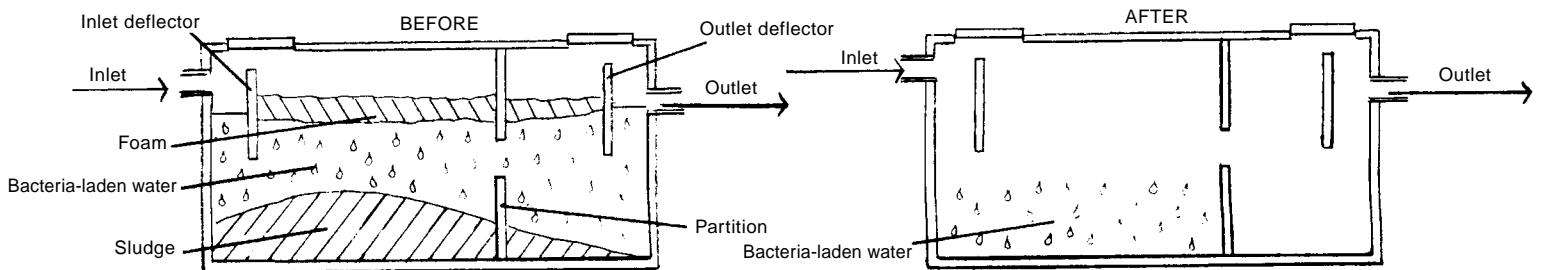
Here is a bit of useful information concerning the cleaning out of a septic tank.

Most contractors in Quebec clean out the entire septic tank. People little informed on the operation of these sewage treatment pieces of equipment often require that the work be carried out in such a fashion. In fact, only the grease and oil foam forming at the surface of the liquid and the solids which have settled at the bottom should be removed. Furthermore, the efficiency of the tank remains at its peak by keeping a decomposition microbial fauna already adapted to waste.

Following a cleaning out, it is best not to clean the thin sludge coating remaining at the bottom of the tank since it will allow the serviceability of the tank to be restored sooner. The cleaning out completed, just as when initially activated, the tank should be filled with water.

Here are the three stages to clean out a septic tank :

- 1 With a truck especially equipped for this purpose, the water trapped between the foam and the sludge at the bottom of the tank is drained.
- 2 The foam having settled down over the sludge at the bottom of the tank, they are both drained out in a separate compartment of the truck.
- 3 The tank is completely defoamed and cleaned out of its sludge, the water drained previously is returned to it, thereby giving it a microbial fauna already adapted to waste.



N.B. If you prefer, we will empty the solids and the liquid.
The cleaning out system retaining the microbial fauna cannot be apply if you posses a cesspool.

**Municipal sewage and pressure cleaning
Portable toilet service**

Tel.: (514) 453-2279 • (450) 458-4878 • Fax: (514) 453-7388

SANI VAC

Kelly Sani-Vac Inc. & Albert Périard



En vertu du règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées Q-2, R.8 (ART. 13), vous êtes tenus de faire vidanger votre fosse septique une fois tous les deux ans.

Afin de vous éviter certains inconvénients, n'hésitez pas à nous contacter pour fixer un rendez-vous au **453-2279**.

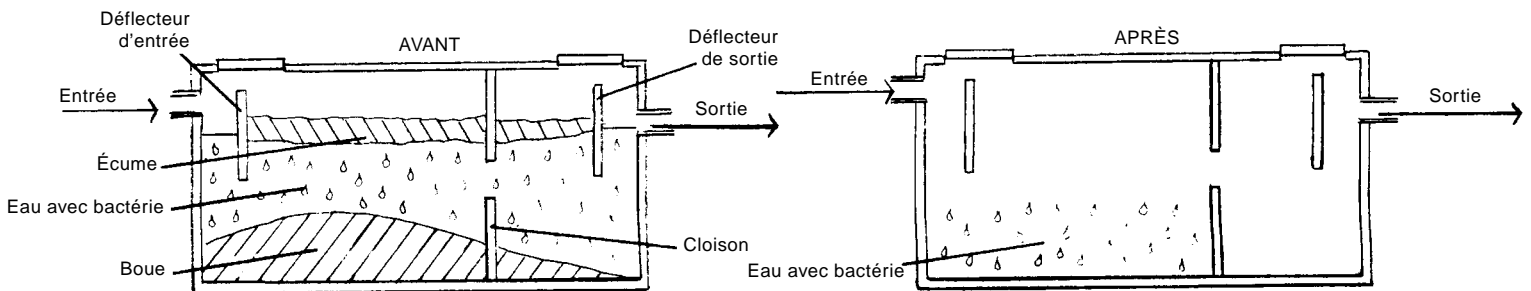
Voici quelques renseignements utiles concernant la vidange d'une fosse septique.

La plupart des entrepreneurs, au Québec, vidangent en entier les fosses septiques. Les gens étant peu informés sur le fonctionnement de ces installations d'épurations exigent souvent que le travail soit fait de cette façon. En réalité, on ne devrait vidanger que l'écume de graisse et d'huile formée à la surface du liquide ainsi que les solides décantés au fond de la fosse. De plus, l'efficacité de la fosse demeure optimale en conservant une faune microbienne de décomposition déjà adaptée au rejet.

À la suite d'une vidange, il est préférable de ne pas nettoyer la mince couche de boue qui subsiste sur le fond de la fosse ce qui permettra de la remettre en service plus rapidement. La vidange terminée, on doit comme au moment de la mise en service initiale, remplir la fosse d'eau.

Les trois étapes de vidange d'une fosse septique :

- 1 Avec un camion équipé à cette fin, on retire l'eau qui est retenu entre l'écume et la boue au fond de la fosse.
- 2 L'écume étant descendue sur la boue au fond de la fosse, on retire le tout dans un autre compartiment du camion.
- 3 La fosse complètement nettoyée de sa boue et de son écume, on lui remet l'eau de la première étape, ce qui procure à la fosse, une faune microbienne déjà adaptée au rejet.



N.B. Si vous préférez, nous vidons entièrement la fosse, c'est à dire le solide et le liquide
La vidange sélective n'est pas applicable si vous possédez un puisard.

Nettoyage d'égouts de tous genres
Location et service de toilettes portatives

Tél. : (514) 453-2279 • (450) 458-4878 • Fax : (514) 453-7388